

Bruksanvisning

Norsk



vasoflow[®]
GRADIENT **3**

3-trinns system for
gradert intermitterende kompresjonsterapi

passion for compression

www.vasoflow.de



Innhold

Produsent	3
Generelle sikkerhetsforskrifter	3
Grunnleggende sikkerhetsadvarsler	3
Sikkerhetstiltak	4
Tiltenkt bruk	5
Indikasjoner	5
Kontraindikasjoner	5
Bivirkninger	6
Rapportering av hendelser	6
Vedlikehold	6
Rengjøring	6
Desinfeksjon	7
Garanti	7
Tysk direktiv for håndtering av elektriske og elektroniske apparater	8
Symbolforklaring	9/10
Tekniske data	11
Elektromagnetisk kompatibilitet (EMC)	11
Feilretting	13
Funksjonsmåten til apparatet vasoflow®100	14
Behandlingsanbefalinger	14
Tekniske merknader vedrørende igangsetting	15
Oppbyggingen av apparatet vasoflow®100	16
Sette på mansjettene	17
Tilkobling av utvidelsen	18
Tilkobling av mansjettene	19
Mansjettene og videre tilbehør	20
Notater	21

Produsent

Bösl Medizintechnik GmbH

Gut-Knapp-Straße 14, D-52080 Aachen, GERMANY

Telefon +49(0)2405 / 6 93 90 – 00

Telefaks +49(0)2405 / 6 93 90 – 10

E-post: info@boesl-med.de

Kontakt produsenten ved spørsmål eller andre uoverensstemmelser med hensyn til apparatet eller mansjettene. Besøk våre nettsider, www.boesl-med.de. I nedlastingsområdet finner du den aktuelle versjonen av denne bruksanvisningen.

Generelle sikkerhetsforskrifter

Les denne bruksanvisningen før igangsetting av apparatet og følg listen over indikasjoner og kontraindikasjoner. Ved uklarheter spør legen eller faghandleren før du begynner med terapien.

Systemet samsvarer med de gjeldende sikkerhetsforskriftene og også EN 60601-1:2006/A1:2013, VDE0750:2013-12.



Grunnleggende sikkerhetsadvarsler

Elektriske apparater kan være farlige ved feil betjening.

Kapslingen til apparatet skal kun åpnes av autorisert fagpersonell. Reparasjoner skal utelukkende utføres av autoriserte faghandlere eller produsenten. Uautoriserte personer må ikke åpne produktet. Apparatet og mansjettene skal av sikkerhetstekniske grunner ikke modifiseres eller endres av brukeren. Garantien går tapt dersom disse advarslene ikke overholdes. Henvend deg til kundeservice ved funksjonsfeil på apparatet. Dette gjelder også for sikringene på strømledningskontakten på baksiden av apparatet. Disse skal ikke skiftes ut av pasienten eller brukeren selv, men bare av autorisert fagpersonell. Apparatet må ikke brukes i nærheten av antennelige gasser slik som f.eks. anestesigass. Mansjettene er biokompatible, men skal bare brukes på sunn hud. På åpne sår uansett type snakk med lege før bruk. Åpne sår skal dekkes helt til under bruken. Hvis det likevel oppstår problemer, kontakt lege omgående. Alle produkter med kabler, slanger etc. utgjør en potensiell farekilde for kvelning. Slangor og kabler som kan nås av pasienten, skal alltid oppbevares utenfor rekkevidden av småbarn og oppbevares og brukes med tilsvarende forsiktighet.

Mansjettene skal bare brukes på ekstremitetene (armer, bein, hofter, overkropp) som skal behandles. Trekk aldri mansjettene over hodet.



Sikkerhetstiltak

Følgende forsiktighetsregler skal følges for din egen sikkerhet og vern om apparatet:

- Kontroller produktet regelmessig ved bruk at apparatet fungerer forskriftsmessig og at mansjettene er riktig satt på.
- Hold husdyr og små barn på avstand fra apparatet.
- Hold væsker på avstand fra apparatet og beskytt det mot fuktighet. Ikke utsett apparatet og mansjettene for overdreven tilsmussing, støv, fuktighet, åpen ild, sigarettglør osv. samt stråling (f.eks. direkte sollys).
- Produktet består av presisjons- og elektronikkomponenter. Beskytt produktet og tilbehøret mot støt og smuss samt elektromagnetiske feilkilder. Ikke la apparatet falle ned.
- Slå av nettbryteren før rengjøring eller inspeksjon av apparatet, og trekk strømstøpselet ut av kontakten for å koble det helt fra strømmen.
- Bruk utelukkende vanlige rengjøringsmidler til rengjøring av apparatet.
- Rengjør apparatet aldri fuktig, men bare tørt.
- Forviss deg om apparatet er rent og tørt før lagring av apparatet.
- Ikke bruk spisse gjenstander til å innsisere apparatet.
- Bruk utelukkende mansjettkombinasjonene og de passende utvidelsesinnsatsene som er spesifisert av BÖSL Medizintechnik (se også kapittel "Mansjettene og videre tilbehør"). Et riktig fungerende apparat kan utelukkende garanteres når riktige apparater og mansjettkombinasjoner brukes.
- Bruk av dette apparatet i umiddelbar nærhet til andre apparater eller med andre apparater stablet oppå hverandre skal unngås fordi dette kan føre til en feilaktig driftsmåte. Når en slik bruk er nødvendig, skal dette apparatet og de andre apparatene observeres for å sikre forskriftsmessig funksjon.
- Bruk av annet tilbehør enn godkjent tilbehør, kan føre til økte elektromagnetiske støvstrålinger eller lavere elektromagnetisk immunitet for apparatet og en feilaktig driftsmåte.

Tiltenkt bruk

Styreenhetene fra BÖSL Medizintechnik GmbH er aktivt medisinsk utstyr som brukes sammen med mansjetter for intermitterende pneumatisk kompresjon. Styreenhetene er etter legens foreskrevne behandlingsparametre egnet til terapi av venøse og lymfatiske sirkulasjonsproblemer i henhold til følgende indikasjoner og hensyntagen til kontraindikasjonene. Driftssikkerheten av styreenhetene er bare garantert ved tiltenkt bruk av informert bruker. Som bruker gjelder pasienter, leger, sykepleiere, fysioterapeuter og pårørende slik at styreenhetene kan brukes både i profesjonelle helseinstitusjoner og i hjemmeomgivelser. Det finnes ingen begrensninger med hensyn til pasientpopulasjonen. Barn og pleietrengende personer kan behandles under sakkyndig veiledning og oppsikt.

Indikasjoner

- tromboembolisme-profylakse
- posttrombotisk syndrom
- kronisk leggsår
- venøs ødem
- posttraumatisk ødem
- lymfeødem
- lipødem
- ødem-blandingsformer
- perifer arteriell sykdom (ved streng kontroll)
- sensorisk forstyrrelse ved hemiplegi

Kontraindikasjoner

- dekompensert hjertesvikt
- omfattende tromboflebitt, trombose eller mistanke om trombose
- erysipelas
- alvorlig, ukontrollert hypertoni
- akutt bløtvevstraume i ekstremitetene
- nevropati
- okkluderende prosesser i lymfeutstrømningsområdet
- kompartmentsyndrom
- akutt flegmone

Bivirkninger

Selv om mansjettene er testet i henhold til delene -1, -5 og -10 i DIN EN ISO 10993 biokompatible, kan i sjeldne tilfeller

- hudirritasjoner
- allergiske reaksjoner

oppstå. I disse tilfellene kontakt lege. I tilfeller skal mansjettene bare brukes under kledd hud.

Systemets driftsstøy kan oppleves som lav støybelastning.

Etter bruk kan det oppstå avtrykk på huden, men disse forsvinner uten videre tiltak.

Rapportering av hendelser

Hvis det skulle oppstå alvorlige hendelser (død, alvorlig forringelse av helsetilstanden) i sammenheng med dette produktet som er beskrevet i bruksanvisningen, må dette rapporteres av brukeren til produsenten og ansvarlige myndigheter.

I Tyskland er ansvarlige myndigheter:

Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte (BfArM)

Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3, 53175 Bonn

Telefon: +49 (0)228 99 307-0

www.bfarm.de

For informasjon om ansvarlig instans utenfor Tyskland forhør deg med myndighetene i det respektive landet.

Vedlikehold

Apparatet og mansjettene er vedlikeholdsfrie. Verken pasienten eller andre brukere skal utføre eventuelle vedlikeholdsarbeider på egen hånd.

Rengjøring

Pleie og rengjøring skal foretas med en tørr klut (ikke foreta kjemisk tørrengjøring).

Vanlige rengjøringsmidler kan brukes.

Desinfeksjon

Desinfisering av behandlingsmansjettene må utføres etter bruk eller før skifte av pasient. Til dette brukes tørkedesinfeksjonen anbefalt av det tyske Robert Koch-instituttet (se "Liste der vom Robert Koch-Institut geprüften und anerkannten Desinfektionsmittel und -verfahren"). Du finner videre informasjon og merknader i vårt informasjonsblad "Merknader om rengjøring og desinfeksjon".

Garanti

Produsenten gir to års garanti for apparat og tilbehør samt defekter som kan tilbakeføres til materialer og/eller fabrikasjonsfeil. Produsenten anser seg ansvarlig for konsekvensene ved apparatets sikkerhet, pålitelighet og effekt utelukkende når: Utvidelser, nye innstillinger, endringer eller reparasjoner utføres av personer som er godkjent av produsenten, og den elektriske installasjonen der bruken finner sted, samsvarer med de tyske VDE-bestemmelsene og apparatet brukes i samsvar med bruksanvisningen. Henvend deg omgående til leverandøren i tilfelle feilfunksjon på apparatet. Ved faglig riktig bruk er typisk, gjennomsnittlig levetid for apparatene og tilbehøret 10 år.



Tysk direktiv for håndtering av elektriske og elektroniske apparater

Riktig avhending av gamle apparater (elektroskrot)

(I medlemsstatene i EU og andre europeiske land med et separat innsamlingsystem)

Merkingen av produktet, tilbehørsdeler eller av den tilhørende dokumentasjonen angir at produktet og tilbehørsdelene ikke må kastes i det normale husholdningsavfallet etter endt levetid. Avhend dette apparatet og tilbehørsdelene sortert fra annet avfall for å unngå å skade miljøet eller personers helse som følge av ukontrollert avfallshåndtering. Potensielt kontaminerte mansjetter skal avhendes i det normale husholdningsavfallet etter en tilsvarende merknad og avtale med produsenten. Bidra til å avhende det gamle apparatet og tilbehørsdelene faglig korrekt for å fremme bærekraftig gjenvinning av materialressurser.

Private brukere henvender seg til forhandleren hvor produktet ble kjøpt, eller kontakter de ansvarlige myndigheter for å få informasjon om hvor det gamle apparatet eller tilbehørsdelene skal bringes for en miljøriktig avfallsbehandling. Kommersielle brukere henvender seg til leverandøren og går frem iht. kjøpsavtalens betingelser. Dette produktet og elektroniske tilbehørsdeler må ikke avhendes sammen med annet avfall fra virksomheten.

Produktet avhendes som elektroskrot og må ikke kastes i det normale husholdningsavfallet. Bring produktet til en kommunal innsamlingsstasjon eller et godkjent renovasjonsselskap.

Symbolforklaring



Merknad

OBS!

Dette symbolet kjennetegner farer som kan føre til helseproblemer, personskader, vedvarende kroppsskader eller død. Overhold de angitte merknadene om arbeidssikkerhet strengt og forhold deg i disse tilfellene spesielt forsiktig.



Produsent

2015

Produksjonsår



Følg bruksanvisningen. For sikker drift av apparatet er det nødvendig å ha lest og forstått hele bruksanvisningen fordi feil bruk kan utgjøre en uakseptabel risiko.

LOT

Lotnummer

SN

Serienummer

IP21

Beskyttet mot faste fremmedlegemer med diameter $\geq 12,5$ mm og beskyttelse mot dryppvann



Avhending



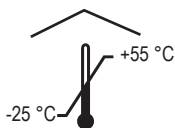
Beskyttes mot fuktighet



Beskyttelsesklasse II



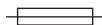
Klassifisering av utstyr: type BF



Omgivelsestemperatur for transport og lagring. En transport og lagring utenfor de spesifiserte temperaturområdene kan føre til skader på apparatet og dermed til fare for pasienten, brukeren eller tredjepart.

CE 0197

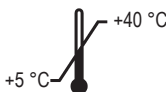
CE-merking med identifikasjonsnummer til teknisk kontrollorgan



Sikring



Vekselstrøm

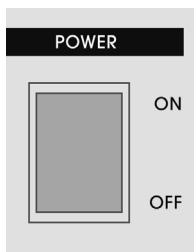


Omgivelsestemperatur for bruk. Drift utenfor de spesifiserte temperaturområdene kan føre til skader på apparatet og dermed til fare for pasienten, brukeren eller tredjepart.

Symbolforklaring



Trykkinnstilling/trykkvisning
20–100 mmHg



På/av-knapp

Tekniske data

Modellen **vasoflow®100** er beregnet til bruk i hjemmeomgivelser som er koblet direkte til et offentlig strømmnett.

For riktig drift av apparatet og tilkobling til strømforsyningsnettverket bruk om nødvendig en tilsvarende, landsspesifikk strømstøpseladapter (ikke inkludert i leveringsomfanget).

Trinnløs trykkinnstilling
20–100 mmHg
(Nøyaktighet ca. 15 %)

Klassifisering av utstyr:
Pasientnær del, type BF –
behandlingsmansjetter



Intervall/pause
fast stilt inn på 20 sek.

Beskyttelsesklasse:
Beskyttelsesklasse II



Nominell spenning ~ 230 V
Nominell frekvens 50/60 Hz
Merkestrøm 0,2 A

 2 x T 1,6 H 250 V

Mål: B - 23 cm, H - 13 cm, D - 21 cm

Vekt: 3,6 kg

Omgivelsesbetingelser for transport og lagring:

Omgivelsesbetingelsene for transport og lagring er –25 °C til +55 °C ved luftfuktighet: 15–93 % rel. fukt.

Omgivelsesbetingelser for bruk:

Omgivelsesbetingelsene for bruk er +5 °C til +40 °C, luftfuktighet: 15–93 % rel. fukt., lufttrykk: 700 til 1060 hPa

Elektromagnetisk kompatibilitet (EMC)

vasoflow®100 oppfyller kravene til EMC for medisinsk utstyr iht. EN 60601-1-2.

Videre er kravene til tilbakekoblingseffekter for medisinsk elektrisk utstyr i henhold til EN 61000-3-2 og EN 61000-3-3 oppfylt.

Hvis elektromagnetiske forstyrrelser påvirker ytelsen til **vasoflow®100**, kan det hende at behandlingssuksessen reduseres.

Apparatet vasoflow®100 er beregnet til bruk i de elektromagnetiske omgivelsene angitt nedenfor. Kunden eller brukeren av vasoflow®100 skal forsikre seg om at apparatet drives i slike omgivelser.			
Retningslinjer og produsenteklæring – elektromagnetiske strålinger			
Strålingsmålinger		Samsvar	
HF-stråling iht. CISPR 11		Gruppe 1	
HF-stråling iht. CISPR 11		Klasse B	
Stråling fra harmonisk svingning EN 61000-3-2		Klasse A	
Stråling fra spenningsvingninger/-flimmer etter EN 61000-3-3		Oppfylter kravene	
Produktet vasoflow®100 er beregnet til bruk i hjemmoomgivelser som er koblet direkte til et offentlig strømnett.			
Immunitetstester		Samsvarsnivå	
Elektrostatisk utladning (ESD) iht. EN 61000-4-2	+/- 6 kV kontaktutladning +/- 15 kV luftutladning	+/- 6 kV kontaktutladning +/- 15 kV luftutladning	
Forbigående elektrisk hurtig støt/spiss iht. IEC 61000-4-4	+/- 2 kV ved 100 kHz for strømledninger	+/- 2 kV ved 100 kHz for strømledninger	
Støtspenninger/spiss iht. IEC 61000-4-5	+/- 0,5 kV, +/- 1 kV spenning ytterleder-ytterleder +/- 0,5 kV, +/- 1 kV, +/- 2 kV spenning ytterleder-jord	+/- 0,5 kV, +/- 1 kV spenning ytterleder-ytterleder +/- 0,5 kV, +/- 1 kV, +/- 2 kV spenning ytterleder-jord	
Spenningsfall, korttidsavbrudd og fluktuasjoner i spenningsforsyningen iht. IEC/EN 61000-4-11	Spenningsfall: 0 % U _T , 1/2 periode ved 0 til 315 grader 0 % U _T ; 1 periode og 70 % U _T ; 25/30 perioder enfasede spenningsavbrudd: 0 %U _T ; 250/300 perioder	Spenningsfall: 0 % U _T , 1/2 periode ved 0 til 315 grader 0 % U _T ; 1 periode og 70 % U _T ; 25/30 perioder enfasede spenningsavbrudd: 0 %U _T ; 250/300 perioder	
Magnetfelt ved forsyningsfrekvens (50/60 Hz) iht. IEC 61000-4-8	30 A/m	30 A/m	
Immunitetstester		IEC 60601-testnivå	
Ledet HF-støy iht. EN 61000-4-6		3 V ved 0,15 MHz til 80 MHz, 6 V i ISM og amatøradiobånd mellom 0,15 MHz til 80 MHz, 80 % AM ved 1 KHz;	
Strålt HF-støy iht. EN 61000-4-3		10 V/m; 80 MHz til 2,7 GHz; 80 % (samsvarsnivå også 10 V)	
6 V Effektivt over hele frekvensområdet			
Over frekvensområdet fra 150 kHz til 80 MHz skal feltstyrken være lavere enn 3 V/m			
De testede HF-frekvensene samsvarer med følgende radiotjenester:			
Testfrekvens	Frekvensbånd (MHz)	Service	Immunitetstestnivå (V/m)
385	380 til 390	TETRA 400	27
450	430 til 470	GMRS 460, FRS 460	28
710	704 til 787	LTE-bånd 13, 17	9
745			
780			
810			
870	800 til 960	GSM 800/900, TETRA 800, iDEN 820, CDMA 850, LTE-bånd 5	28
930	1700 til 1990	GSM 1800; CDMA 1900; GSM 1900; DECT; LTE-bånd 1, 3, 4, 25; UMTS	28
1720			
1845			
1970			
2450	2400 til 2570	Bluetooth, WLAN 802.11 b/g/n, RFID 2450, LTE-bånd 7	28
5240	5100 til 5800	WLAN 802.11 a/n	9
5500			
5785			

Kunden eller brukeren av **vasoflow®100** kan bidra til å hindre elektromagnetiske forstyrrelser for å minimere skader. Bærbart høyfrekvent kommunikasjonsutstyr inkludert tilbehør skal derfor ikke brukes på en avstand mindre enn 30 cm til delene og ledningene til **vasoflow®100**. Manglende overholdelse kan føre til en reduksjon av ytelsen.

Feilretting

Feil

Ingen funksjon:

Er apparatet koblet til strømforsyningen?

-> Koble til strømkabelen

Er apparatet slått på?

-> Slå på apparatet

Feil

Mansjettene fylles eller luftes ikke:

Er alle slangene koblet til apparatet?

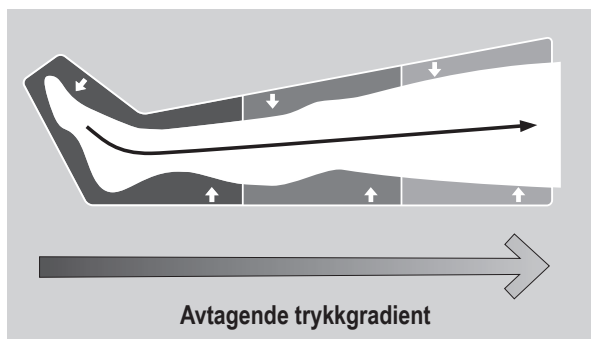
-> Koble til slangene

Er tilkoblinger uten bruk lukket med en blindplugg?

-> Sett i blindplugg

Funksjonsmåten til apparatet vasoflow[®]100

vasoflow[®]100 gradert system brukes til terapi av venøse og lymfatiske sirkulasjonsproblemer. Den karakteristiske funksjonen til **vasoflow[®]100** er den intermitterende trykkoppbyggingen. Mansjettene utøver et intermitterende gradert trykk på ekstremitetene (armer og bein). De 3 kamrene i mansjettene fylles med luft etter hverandre med start på foten eller på hånden. Trykket som da bygges opp, avtar deretter via forskjellige trykkområder fra det første til det siste kammeret. Dette graderte behandlingstrykket realiserer et fysisk effektivt trykkfall. Dermed kan væsken som mobiliseres av trykket som bygges opp i kamrene, strømme bort uten tilbakestrømming.



Luftkamrene blir værende fylt med luft til det øverste kammeret har nådd det respektive trykket. Deretter slipper trykket samtidig ut av alle luftkamrene og etter en pausetid begynner en oppumpingssyklus på nytt igjen. Den intermitterende kompresjonen virker på de enkelte vevssjiktene og blod- og lymfekarene som befinner seg der. Vevet dreneres, den venøse og lymfatiske tilbakestrømmingen fremmes bærekraftig, stoffskifte og gassutskiftning forbedres.

Behandlingsanbefalinger

Pasienten skal ligge komfortabelt og avslappet under behandlingen.

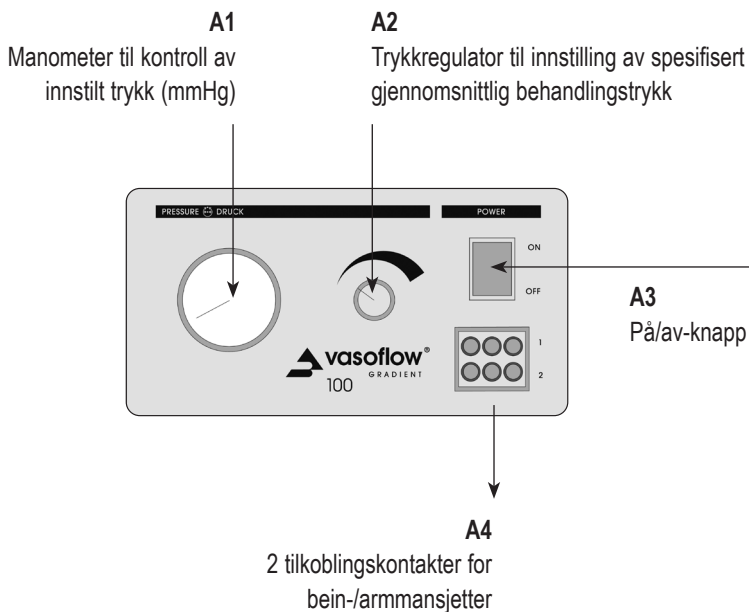
For å støtte terapien kan beinene og armene som skal behandles, plasseres litt høyere. Mansjettrykket skal velges lavt ved start av behandlingen og økes ved behov. Trykket (Pressure) må ikke stilles inn slik at det oppstår ubehag eller smerter hos pasienten. Behandlingen skal være avslappende og behagelig.

Tekniske merknader vedrørende igangsetting

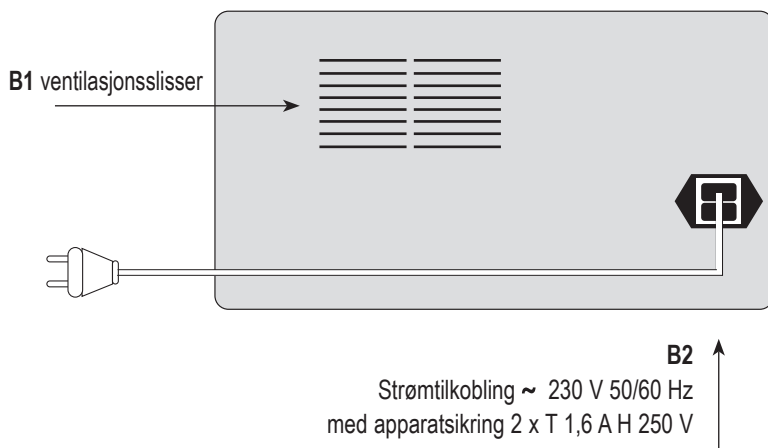
- Produktet er klart til drift etter utpakking av emballasjen.
- Utfør en visuell kontroll av apparatet for ytre skader.
- Ikke ta apparatet i drift ved synlige skader.
- Still produktet opp på et jevnt og fast underlag, f.eks. et bord.
- Sett strømkabelen i strømtilkoblingen (**B2**) og koble den til kontakten (strømforsyningen).
- For riktig drift av apparatet og tilkobling til strømforsyningsnettverket bruk om nødvendig en tilsvarende, landsspesifikk strømspøseladapter (ikke inkludert i leveringsomfanget).
- Koble produktet til en strømforsyning i henhold til spesifikasjonene.
- Still apparatet opp slik at strømkabelen kan trekkes ut av pasienten eller brukeren i en nødsituasjon under behandlingen.
- Ventilasjonsslissene (**B1**) på apparatet må ikke dekkes til med kluter, draperier eller liknende. Ikke stable apparatene oppå hverandre. Ikke bruk apparatet til fraleggingsplass.
- Ta ut blindpluggen på tilkoblingene som skal brukes (**A4**).
- Koble mansjettene til tilkoblingene (**A4**) og ta dem på.
- Alle funksjonene til apparatet kan brukes sikkert av pasienten.
- På/av-knappen (**A3**) settes i stilling "ON", kontrollampen lyser.
- Still inn det ønskede behandlingstrykket på trykkregulatoren (**A2**) og kontroller ved hjelp av manometeret (**A1**) (trinnløs innstilling).
- Etter behandlingsslutt sett trykkregulatoren (**A2**) på "0".
- På/av-knappen (**A3**) settes i stillingen "OFF".
- Etter behandling til bedre lufting av mansjettene løsne slangepluggen fra behandlingsapparatet.

Oppbyggingen av apparatet vasoflow[®] 100

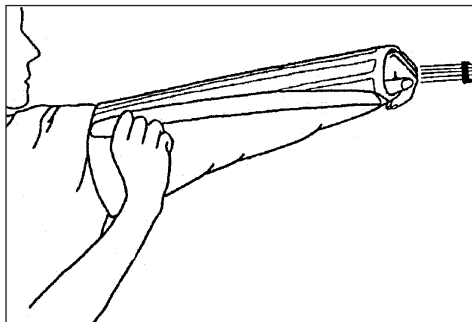
Apparatets forside



Apparatets bakside



Sette på mansjettene

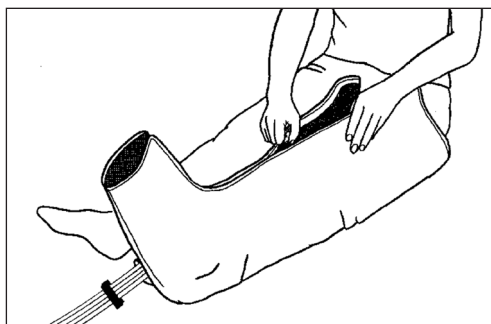


Armmansjetten

Sett på mansjetten og lukk glidelåsen helt.
Glidelåsen skal ikke åpnes under trykk.

Beinmansjetten

Sett på mansjetten og lukk glidelåsen helt.
Borrelåssikringen hindrer i tillegg en ev. åpning av glidelåsen.
Glidelåsen skal ikke åpnes under trykk.



Tilkobling av utvidelsen

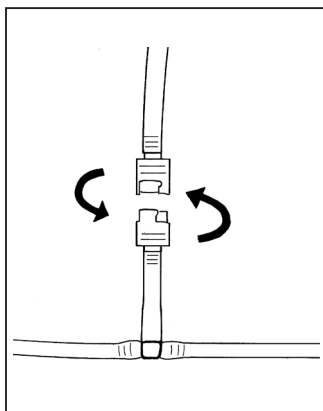
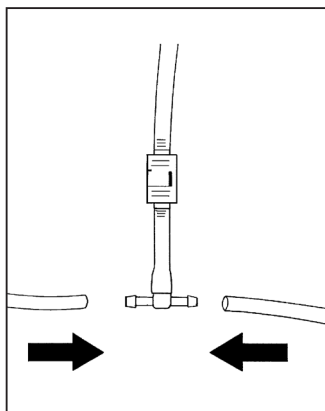
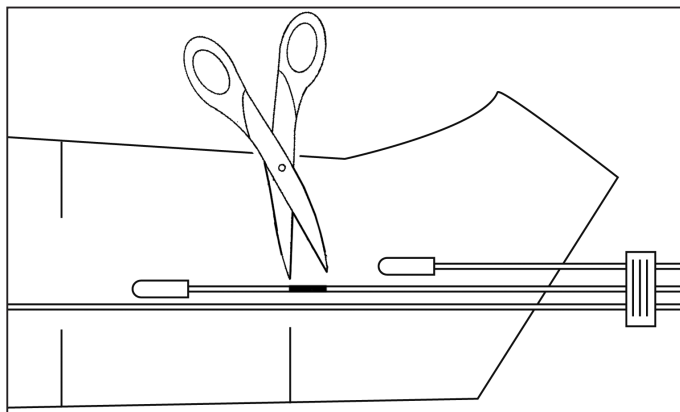
Utvidelse

Utvidelsen øker omkretsen til beinmansjetten med 13 cm. Feste foretas med laterale glidelåser.

Monteringsanvisning

Utvidelsen monteres som følger:

Kutt slangen til det midtre luftkammeret på det merkede stedet (svart strek) og koble til forbindelsesstykket til utvidelsen.



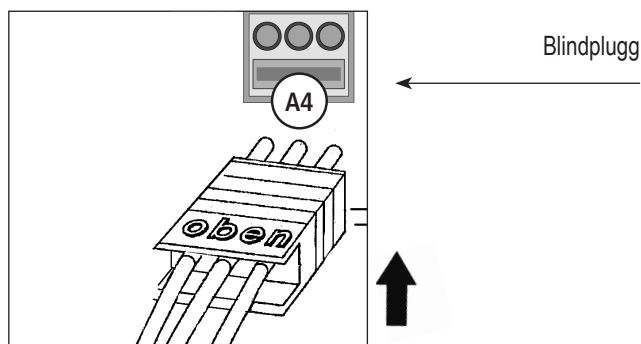
Når du tar ut utvidelsen, løsne denne på slangekoblingen.

Tilkobling av mansjettene

- Inntil to mansjetter kan være koblet til apparatet.
- Enten to beinmansjetter eller to armmansjetter eller én bein- og én armmansjett.
- Før slangepluggene til behandlingsmansjettene inn i tilkoblingskontaktene (A4).
- Følg merkingen av top/overside eller bottom/underside på slangekoblingene!
- Luftslangene til mansjettene skal ikke ha knekk for å garantere en fylling av de enkelte luftkamrene.
- Mens behandling pågår, må tilkoblinger som ikke brukes (A4), lukkes med de medfølgende blindpluggene.



A4 2 tilkoblingskontakter for mansjetter



Mansjettene og videre tilbehør

3-kammers beinmansjett

Størrelse M

Låromkrets inntil 70 cm

Lengde 85 cm

Art.-nr. 330

Størrelse L

Låromkrets inntil 83 cm

Lengde 85 cm

Art.-nr. 340

Utvidelse for beinmansjett

Størrelse M og L

med 1 luftkammer,

Omkretsutvidelse 13 cm

Art.-nr. 1240

3-kammers armmansjett

Overarmomkrets inntil 60 cm

Lengde 67 cm

Art.-nr. 350

Mansjettene er av nylon/polyuretanstoff som krever lite pleie.

Bruk utelukkende forsyningsledningene godkjent av produsenten.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Bösl Medizintechnik GmbH
Gut-Knapp-Straße 14
D-52080 Aachen, GERMANY
Telefon +49(0)2405 / 6 93 90 - 00
Telefaks +49(0)2405 / 6 93 90 - 10
E-post: info@boesl-med.de
www.boesl-med.de



Made in Germany

2025-05-26